

فهرست نویسی

بدون تجربه حاصل نمی شود

۰ گفت و گو: علی اوجبی

احسان الله شکرالله

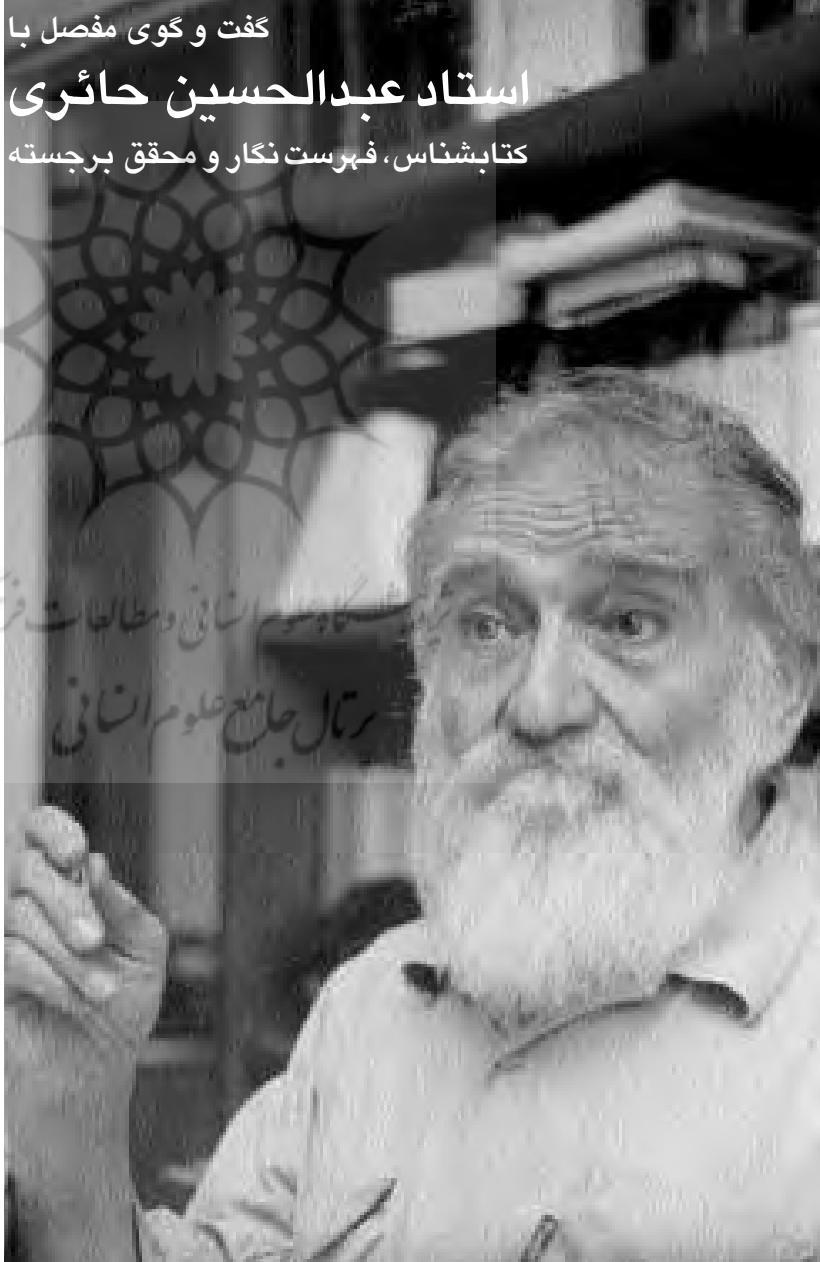
آبان ماه سال جاری، همکام با برگزاری نخستین همایش بزرگداشت حامیان نسخ خطی، از استاد عبدالحسین حائری تجلیل و قدردانی به عمل آمد. فتح بابی شد تا اجازه استاد و علی رغم مشغله فراوان ایشان، گفت و گویی مفصل با ایشان درباره زندگی شخصی، تحصیلات، فهرستنویسی نسخ خطی، تصحیح متون و پاره‌ای چند از موضوعات نسخ خطی صورت گیرد که در بی می‌اید.

شکرالله: بسم الله الرحمن الرحيم. ضمن تشکر از جناب استاد عبدالحسین حائری که وقت گرانبهای خودشان را در اختیار ما قرار دارند و پذیرفتد که گفت و گویی پیرامون تحصیلات و تجربیات ایشان ترتیب دهیم، از آقای اوجبی خواهش می‌کنم که آغازگر این گفت و گو باشند. اوجبی: استاد، سوالی که برای من خیلی مهم است این است که اساتید فقه و اصول شما چه کسانی بودند و درس ایشان چه ویژگی داشت که شما آنها را انتخاب کردید.

استاد حائری: همان طوری که می‌دانید درسهای حوزوی سه دوره دارد و هر دوره‌ای خود دو مرحله است. دوره مقدمات دو مرحله دارد: مرحله مقدماتی و مرحله عالی. در مقدماتی کتابهای ابتدایی نظریه صرف و نحو خوانده می‌شود؛ از قبیل جامع المقدمات سیوطی و صمدیه در مرحله عالی دوره مقدماتی درسهای عالی ادبی مثل معنی مطول خوانده می‌شود.

دوره سطح هم دو مرحله است: سطح ابتدایی و سطح انتهایی. سطح ابتدایی طبق برنامه متدالوی قییم با کتابهایی چون معالم، قوانین و فصول شروع می‌شد و بعد در مرحله عالی دوره سطح رسائل و مکاسب شیخ خوانده می‌شد. نهایت دوره سطح کفایه مرحوم آخوند ملاکاظم بود که از

گفت و گوی مفصل با
استاد عبدالحسین حائری
کتابشناس، فهرست نگار و محقق برجسته



تعریف ما از فهرستنگاری این است:

«معرفی کتابهای یک کتابخانه از نظر کتابشناسی و نسخه‌شناسی»

کسی این تعریف را رد نمی‌کند؛ همه این تعریف را پذیرفته‌اند.

اما در عمل فهرستهایی نوشته می‌شود که از مصادق این تعریف خارج هستند.

این تعریف شامل حاشیان نیست؛ اما با عنوان فهرست چاپ و استفاده می‌شوند
تا حدی هم شاید قابل استفاده باشند



کردم در آن زمان هنوز آیتا... بروجردی(ره) به
بیینید به نظر شما این ایراد وارد هست یا نه. من
بلافضلله که حرف ایشان تمام شد، گفتم که ایراد
وارد نیست و نظرم را گفتم. چون من آن موقع
هفده سال بیشتر نداشتم و قدم خیلی کوتاه بود،
یکی از دوستان من که الان در قم آیت‌الله است
خنده‌اش گرفت و من که شروع کردم به جواب
دادن ایشان می‌خندید. آقای خوانساری چنان
برخورد شدیدی با آن آقا کرد که من حیرت کردم.
او را ملامت کرد و از من و خانواده‌ام تعریف کرد.
البته من به درس فقه ایشان نمی‌رفتم. در
درس اصول به خاطر مباحث پایه‌ای احتیاج به
بحث است. به درس اصول آیت‌الله صدر هم
می‌رفتم. درس صلوة آقای حجت هم رفتم.
کلاس فقه آقای بروجردی هم شرکت کردم. من
آقای بروجردی و آقای حجت را برای درس فقه
انتخاب کردم چون این دو نفر نسبت به سایر علما
روش متفاوتی داشتند. هر دو به کتب حدیث و
اخبار عنایت زیادی داشتند، البته آقای بروجردی
بیشتر و آقای حجت کمتر. علمای دیگر مبانی را
براساس اصول بحث می‌کنند. آقای بروجردی که
اصلًا فلسفه خود را راجع به فقه گفته بود و معتقد
بود که حتی برای درک درست یک حدیث لازم
است تاریخ مربوط به آن عصر و زمان را شناخت تا
بتوان تشخیص داد که این سوال و جواب در چه
زمینه اجتماعی و درک اجتماعی صورت گرفته
است. ایشان معتقد بودند که اگر کسی تاریخ را
نداند در اجتهاد او نقش خواهد بود. بر این اساس
به شدت در احادیث دقت می‌کردند.
آقای حجت هم تقریباً همین طور بود؛ منتها
درس آقای حجت فشرده‌تر و دسته‌بندی شده و
منظومتر بود.
درس آقای حجت آخرین درسی بود که در آن

کتابهای عالی سطح است.
کتابهای عالی سطح است.
تدریس دوره مقدماتی مرا دایی‌ام، مرحوم حاج
آقا مرتضی که مردی مجتهد و عالم بود برعهد
گرفته بود؛ چون من سنم خیلی کم بود و برابم
مشکل بود که استادانی از داخل مدرسه فیضیه
انتخاب کنم. وی درس‌های مقدماتی را تا اوایل
سطح برایم گفت. بعضی از این درسها را با آیتا...
مشکینی که به شیخ علی اردبیلی معروف بودند
می‌رفتیم پیش مرحوم حاج آقا مرتضی.
بخش عمده‌ای از رسائل را پیش آیتا...
گلپایگانی(ره) که البته در آن وقت مرجع تقليید
نیودند خواندم. ایشان در آن زمان یکی از استادی
حوزه بودند. من چند سال در درس رسائل ایشان
شرکت کردم قسمت دیگری از رسائل را پیش
مرحوم آقسادی صادق شریعتمداری (برادر مرحوم آقا
سید‌کاظم شریعتمداری) که از فضلای حوزه بود
خواندم. مکاتب را هم پیش مرحوم آقای حاج آقا
مرتضی خواندم و هم پیش حاج آقا روح الله
خرم‌آبادی از فضلای قیم قم و از شاگردان
اولیه مرحوم جد ما و از هم دوره‌های مرحوم امام
خمینی که ملتی رفته بود خرم‌آباد.
قسمت اعظم درس کفایه را خدمت مرحوم آقا
شیخ محمدعلی کرمانی که از نجف آمده بود و از
شاگردان مرحوم آقاضیای اراکی بود خواندم. یادم
می‌آید به مبحث حجیت ظواهر که رسیدم، ایشان
گفت: چند روز کتابهایتان را بگذارید کنار که من
این چند روز می‌خواهم درس خارج بدhem و از ما
خواست یادداشت‌هایی را که از مرحوم استادش آقا
ضیا داشت بنویسیم.

من درس سطح را که در ۱۳۲۰ شروع کرده
بودم در ۱۳۲۴ به پایان بدم و از اواخر سال ۱۳۲۴
و اوایل ۱۳۲۵ به درس خارج رفتم. برای انتخاب
استادی که درس خارج می‌دادند شروع به بررسی



شرکت کرد. بعد از همه اساتید درس ایشان را انتخاب کرد. یک دلیل انتخاب درس این دو بزرگوار این بود که هر دو در یک زمان درس صلوٰة مسافر را شروع کرده بودند که کلی مسئله و دقایق خاص داشت.

اقای بروجردی در قم مبحث علمی ارزنده‌ای را شروع کرد که مبحث شروط بود. شروط با آن مذاق علمی آقای بروجردی مبحث بسیار مهمی بود. تمام قراردادها ذیل عنوان شروط مطرح می‌شد و طبعاً مباحث خیلی جدیدی در فقه به بحث گذاشته می‌شد. بعد از این مبحث هم مدتی مبحث ارش زوجه را مطرح کردند که من آن را در یک رساله جداگانه نوشتم و نکته جالبی که در این مبحث مطرح شد این است که زوجه‌ای که فرزند نداشته باشد یک هشتاد ارش می‌برد و زوجه‌ای که فرزند داشته باشد یک چهارم.

اوچی: آن موقع آیا حضرت امام(ره) هم درس فقه و اصول می‌گفتند؟

استاد حائری: بله، مرحوم امام یکی دو سال بعد از شهریور ۲۰ و رفتن پهلوی اول، درس عمومی فلسفه را ترک کردند و در منزل به طور خصوصی درس می‌دادند. بعد شروع کردند به درس دادن مکاسب که جزء دروس سطح است. پس از مدتی ایشان درس خارج رانیز شروع کردند. ایشان دو دوره درس اصول دادند که یک دوره‌اش فقط آقای منتظری بود و آقای مطهری و آقای سیحانی دوره دوم که در سال سی و اندی شروع شد، دوره عمومی بود.

اوچی: ظاهراً ایشان درس اخلاق هم داشتند.

استاد حائری: بله، من چند جلسه در درس اخلاق ایشان شرکت کردم. ایشان صبح پنجشنبه و جمعه در مدرسه فیضیه درس می‌گفتند و کلاس پرشور و حالی بود. یادم می‌آید که ایشان به حدی در موقع درس گفتن با شور و هیجان و جدی بودند که دست ایشان بر اثر فشار دادن به زمین درد می‌گرفت. این حرکت نشانه اصرار بر آن حرف و مفهوم بود. همیشه هم سر درس این عبارت مربوط به زیارت شعبانیه را می‌خوانند: «وانرابصار قلوبنا بضیاء نظرها الیک» که این از همان اول

بیشتر لفاظی می‌کنند. به هر حال من به درس‌های آقایان نرفتم و فقط شرح اشارات و اسفار را مطالعه کردم. فکر می‌کردم که احتیاج به درس خواندن ندارد. البته نمی‌خواهم این حرف باعث سوءاستفاده بشود؛ چون برخی از علمای بزرگ هم درس نخوانند و اشتباههای بزرگی از ایشان در طول تاریخ دیده شد.

به هر حال درس نخواندن خوب نیست و من هم فلسفه نخواندم جز اندکی؛ و اگر مقداری در این مقوله وارد شدم خودم مطالعه کردم. نه اینکه اعتقاد به بطان فلسفه داشته باشم؛ بلکه دیدم کسانی که درس فلسفه می‌دهند و می‌خوانند به الفاظ بیشتر دل بسته هستند تا حقایق و معانی. شاید در این مورد اشتباه می‌کنم؛ اما به هر حال این طور فکر می‌کنم.

شکراللهی: جناب استاد، آیا شما رغبت به تحصیلات دانشگاهی داشتید؟

استاد حائری: بله، وقتی که به تهران آمدم، براساس فکر قدیم خانوادگی دوست نداشتم که به ادارات وارد بشوم و به فکر رفتن به بازار بودم. پیش خودم فکر می‌کردم حالا که من نمی‌خواهم طبله باشم، چون آدم امینی هستم می‌توانم در بازار تحصیلدار و صندوقدار یک تجارت‌خانه بشوم. تا اینکه یک روز آقای تفضلی که در آن زمان رئیس کتابخانه مجلس بود، مرا دید و برای کار در کتابخانه از من دعوت کرد. از آن به بعد، مرتب به کتابخانه رفتم. آقای تفضلی به من اصرار کرد که بروم دانشگاه و می‌گفت که اگر دانشگاه بروی، آینده‌های تامین خواهد بود. خلاصه، خیلی مرا تشویق کرد. اما شاید به دلیل غرور، توصیه ایشان را نپذیرفتم و فکر کردم تباید به دانشگاه بروم. آقایانی که مرید مرحوم امام بودند دعوت کردند از من که بروم دانشگاه و درس اصول بگویم که آن را هم روی همان خیال اولیه که داشتم قبول نکردم. مقدر این بود که بیایم اینجا و به کار نسخه‌های خطی بپردازم. آقای دکتر تفضلی می‌گفت که اگر نروی دانشکده الهیات و مدرک نگیری، بعدها برای کارت مشکل پیش می‌آید و مشکل هم پیش آمد. زمانی که در مجلس

شعار امام بود. این از آن عبارتها بیان است که معنی عرفانی خالص دارد.

اوچی: کلاس اخلاق امام (ره) بیشتر جنبه روانی داشت یا به احوال عرف و سیر و سلوک آنها نیز می‌پرداختند؟

استاد حائری: درحقیقت بیشتر درباره سفارشها بود. استناد و اشاره به اخلاق هم بود. اما اخلاقی که عرفانی می‌گویند سبک خاصی است. تهییج افراد است به اینکه به سمت اخلاق بروند و سلوک داشته باشند و در سلوک‌شن رعایت اصول انسانی را بکنند؛ عادات را فراموش نکنند، به تربیت نفس پردازنند؛ محاسبه نفس را فراموش نکنند. اینها مبانی درس اخلاق است که به سبک عرفان ارائه می‌شود. اخلاق درسی است که هم به روش علمای مذهبی ارائه می‌شود و هم به روش عرفانی در عرفان اهدافی را برای انسان در نظر می‌گیرند و مراتب کمالی او را براساس ریاضت و مراقبه و محاسبه نفس بیان می‌کنند.

اوچی: دوره‌های عالی فلسفه مثل اسفار را شما مباحثه کردید. آیا شما اعتقادی به فلسفه نداشتمید که این دروس مثل اسفار را در کلاس درس نگرفتید یا اینکه احساس می‌کردید خودتان از عهده بردمی‌اید.

استاد حائری: من در فلسفه فقط شرح هدایه را پیش آقا میرزا علی حکمی خواندم که خواه روزاده آقامیرزا علی اکبر بیزدی معروف در قم بود که جماعت اساتید فلسفه قم مثل آقا سید ابوالحسن قزوینی پیش ایشان فلسفه خوانده‌اند. امام هم از آقا سید ابوالحسن قزوینی درس فلسفه گرفته بودند و این را من از خود ایشان شنیدم. من بیشتر به تشویق خود آقا میرزا علی، قدری فلسفه خواندم؛ چون اصلاً انگار خانواده حائری اهل فلسفه نبودند. من راجع به صداقت کار تصب دارم. این همه بحث فایده‌اش چیست؟ من از حرف زیاد اما بی‌نتیجه پرهیز داشتم و این متأسفانه در سر درس فلسفه معقول و مرسوم بود. من معتقد بودم که بحث بر اساس حق باید باشد؛ یعنی اگر آدم احساس کند حرفش حق نیست نباید روی حرفش اصرار کند. کسانی که در زمینه فلسفه کار می‌کنند



کتاب اصول فلسفه و روش رئالیسم شد، توضیحی بفرمایید و بفرمایید که شما در این زمینه چه نقشی داشتید؟

استاد حائری: من و حاج آقا عزالدین قرار گذاشته بودیم راجع به بعضی از احادیث که جنبه استدلالی داشت و بیشتر از حضرت امام رضا (ع) و حضرت امام علی (ع) بود بررسی کنیم و ببینیم با اصول فلسفه انتباطی دارند یا نه. روزهای پنجم شنبه می‌رفتم منزل حاج آقا عزالدین و یکی دو ساعتی با هم صحبت می‌کردیم. یک روز وقتی خواستم وارد منزل ایشان بشوم، به من گفت که آقای قاضی هم اینجاست (به مرحوم علامه طباطبائی می‌گفتند قاضی طباطبائی). گفتم: ایشان که استادند! گفت: به هر حال خواهش کرده‌اند. که در جلسات ما شرکت کنند. من هم از

با من خیلی بحث کردند. من به ایشان گفتم احساس می‌کنم روحانیون نقش و عضویت فعالی در جامعه ندارند و مردم احساس نیاز نسبت به این قشر نمی‌کنند. امام معتقد بودند که نه این طور نیست. از طرفی هم در قم مسائلی به وجود آمده بود از قبیل اینکه وقتی آقای بروجردی آمده بودند قم، آنجا خیلی شلوغ شده بود. آن جو خوب علمی که در حوزه بود کم کم داشت خراب می‌شد. زمانی بود که حتی در مجالس روضه بحث علمی وجود داشت. اما این جو شکست و سکوت مطلقی حکم‌فرما شد که افراد از بیم قطع شدن مستمری جرئت اظهارنظر در هیچ موردی نداشت و همه از همدیگر واهمه داشتند. این تنزل اوضاع باعث شد که من تصمیم خودم را بگیرم.

اوچی: راجع به جلساتی که منتظری به نوشتن

استخدام شدم با رتبه سه استخدامم کردند که معادل لیسانس بود. بعد از چند وقت متوجه شدم که حق لیسانس به من نمی‌دهند. نامه‌نگاری کردم که ببینم علت‌ش چیست آنها از شورای عالی فرهنگ استعلام کردند و آنها هم پاسخ دادند که برای گواهی اجتهد ارزشی معین نشده است تا بعد از پیگیری‌های فراوان حق لیسانس را پرداخت کردند. خلاصه در مورد گرفتن مدرک تحصیلی داشگاهی حق با آقای تنبلی بود. حتی بعد از انقلاب هم کارشناسی‌هایی وجود داشت که نشان می‌داد عده‌ای با من موافق نیستند. در سال ۷۲ که بازنشسته شدم، به من گفتند: از قم اجازه اجتهدات را بگیر. گفتم: من که ادعای مرجعیت تقلید ندارم! اجازه اجتهداد من در پروندهای موجود است. اخیراً که پروندهای را دیدم متوجه شدم کسی که رئیس کارگری‌بینی بوده نوشته است که فلانی اجازه اجتهداد دارد و این دیگر نیازی به تأیید ندارد. اما معاویش پاسخ داده بود: خبر برای موارد اینچنینی حتماً باید سازمان تبلیغات تأیید کند. بالاخره آنها با دفتر تبلیغات مکاتبه کردند و از دفتر تبلیغات با من تماس گرفتند که چکار می‌کنی؟ من هم گفتم: منظور شما چیست؟ این گواهی مربوط به پنجاه سال پیش است. حالا بعد از این همه سال شما می‌خواهید مرا امتحان کنید؟ خلاصه در زمانی که آقای عبایی رئیس سازمان تبلیغات بود تأیید درجه اجتهداد من آمد؛ متنها مجلس آن را بیش از لیسانس حساب نکرد؛ درحالی که دوره دوم خارج معادل فوق‌لیسانس یا دکتری محاسبه می‌شود.

اوچی: استاد، این که شما از قم تشریف اوردید تهران چه علتی داشت؟ آیا محیط حوزوی را نپسندیدید یا اینکه در بیت معظم مرحوم ابوی مشکلی وجود داشت یا زندگی در قم برای شما مضایقی داشت؟

استاد حائری: به نظرم همه اینها بود. بعضی وقتها هم از خودم سؤال می‌کنم که آیا فشارهایی که در نوجوانی به خاطر لباس وجود داشت (در من اثر گذاشت که این کار را بکنم؟) وضع اجتماعی مردم خیلی روی من تأثیر گذاشته بود. یاد می‌آید که مرحوم امام خمینی (ره) راجع به درآوردن لباس



شما خواهش می‌کنم حرفی نزن. اولین باری بود که من آقای طباطبایی را از نزدیک می‌دیدم. همان طور که حاج آقا عزالدین قبلًا به من گفته بود مردی بود به شدت محجوب و زمانی که حرف می‌زد به صورت مخاطب نگاه نمی‌کرد و در مجموع بسیار انسان جالبی بود. آن جلسه و چند جلسه بعد هم در منزل حاج آقا عزالدین گذشت؛ تا اینکه شرکت و حضور مرتبم در آن جلسات دچار وقهه شد. اما حاج آقا عزالدین مرا در جریان می‌گذاشت که در جلسات چه می‌گذرد. این میانه گاهگاهی هم باز در آن جلسات شرکت کردم تا اینکه متوجه شدم که با مجله تهران مصوب قرار گذاشته‌اند که مقالاتی بر ضد توهه‌ای‌ها و استدلال در اثبات وجود خدا منتشر کنند و خلاصه وارد مسیرهای دیگر شدنده که من دیگر اصلاً شرکت نکردم.

اوچی: چرا علامه طباطبایی پیشنهاد دادن که در آن جلسات شرکت کنند؟

استاد حائری: بله این خیلی فوق العاده است. ایشان با پدر آقا عزالدین آشنا بودند و در جریان این جلسات قرار گرفتند. البته این یک واقعه غیرعادی است و من برای کسی هم تا به حال این را نقل نکرده بودم. خوب، چون این گونه جلسات در قم رسم نبود، ایشان وقتی شنیدند، خواستند که در این جلسات شرکت کنند. البته من گفتم؛ ایشان استاد است و در ردیف ما نیست. اما آقا عزالدین گفت که ایشان خودش ابراز تمایل کرده‌اند.

اوچی: استاد، شما در درس‌های اصول فقه، تقریرات درسها را یادداشت می‌کردید. آقا عزالدین در گفت و گوی خود به این مسئله اشاره کرده‌اند که شما دروس طول هفته را آخر هفته می‌نوشیدید اگر ممکن است در این باره توضیح بفرمایید.

استاد حائری: بله، الان برعی از تقریرات از جمله درس مرحوم آقای بروجردی موجود است. البته شاید این چیزی که آقا عزالدین فرمودند هم بود؛ یعنی پنجه‌نبه‌ها درس کل هفته را می‌نوشتم. اما آن چیزی که معمول بود این بود که من تابستانها که تعطیلی و فراغت بود، درس‌های مربوط به پاییز را می‌نوشتم - چون پنجه‌نبه‌ها هم به اندازه خودش کار و مشغله وجود داشت و فرصت نمی‌شد - مسئله دیگر این که بعضی از آقایان که الان جزو آیت‌الله‌ها هستند - حداقل دو نفر از آنها را الان به خاطر دارم - درسها را هر شب می‌نوشتند و جاهایی از نوشته‌ها را خالی می‌گذاشتند و تابستانها می‌آوردند و به من می‌دادند که برایشان پر کنم. با اینکه آنها هر شب می‌نوشتند یادشان نمی‌ماند. اما من تابستان جاهای خالی را برایشان پر می‌کردم؛ یعنی مطلب در طول سال از ذهنم خارج نمی‌شد و این بحث را بارها با آقای عزالدین داشتیم که اگر کسی مطلبی

وقتی تعریف فهرست‌نویسی را باز می‌کنیم می‌شود:

«شناختن و شناساندن مؤلف، شناختن و شناساندن

نام کتاب و شناختن و شناساندن موضوع کتاب؛ هر مقدار که امکان پیدا کند

اگر شناسایی واقعی و در حد کمال ممکن نشد مثلاً

زمان دقیق تولد و وفات مؤلف شناخته نشد،

حداقل حدود زمانی اش باید شناسایی شود»

اشکال از اینجا شروع می‌شود که کسی که فهرستنگاری می‌کند، فراموش می‌کند که دارد فهرست می‌نویسد؛ فکر می‌کند دارد مقاله می‌نویسد و در مقاله هم که عرصه برای قلمفرسایی باز است و مقاله نویس هر چه دلش بخواهد می‌نویسد، مبالغات و حرفاها قلمبه و سلمبه! در صورتی که فهرست‌نویس زبان خاصی دارد؛ کتاب چیست و مؤلفش کیست؟ نه سیاست زیادی دارد و نه حرفاها گنده گنده، اسم کتاب، اسم مؤلف، زمان مؤلف



نظرارت داشته باشم. من با اینکه نسخه اصل و حتی عکسی در دستم نبود فقط متنی را که برای چاپ آماده می‌کردند به دستم می‌دادند، اغلات و افتادگیهای زیادی پیدا کردم. یادم است که چند بار آقای حکمت در جلسات هفتگی روزهای شنبه یا یکشنبه که در منزل ایشان برای بررسی کار تشکیل می‌شد به ناسخان اعتراض کرد. اما طوری شد که مثل بعضی از کارهای زمان شاه تمام اصلاحات مرا از کنار کار حذف کردند. زمانی که قرار شد به هر یک از اعضای این گروه یک دوره کشف الامساخر بدنه، من پیشنهاد کردم دوره‌ای را که خودم تصحیح کردم، به من بدهند. در آخر پنجم بیاورد. و به اضافی لغت‌نامه از جمله من گفته بود: اگر چیزی نوشته‌ی آن را کنار برهان قاطع بیاورید. من چیزی نوشته بودم راجع به کلمه «زبون» و اشکالاتی که در نسخه‌های خطی است که گاهی در نسخه‌های مثلاً از سطح سطر یک کلمه افتاده که عبارت بعدی معنای آن کلمه است، اما بعضی فکر کرده‌اند که این عبارت همان معنی است که من اصلاح کردم.

برای آقای حکمت ذهنیتی به وجود آورده بودند که یک روز به من اعتراض کرد که چرا این همه غلطگیری می‌کنی؟ چرا اختلاف نسخه‌ها را پایین صفحه نوشته‌ای؟ در صورتی که خودش تأکید کرده بود که مصححان قدیمی ترین متن را اساس قرار بدهند و نتیجه مقابله را در پایین صفحه منعکس کنند. بعد از اینکه ایشان به من اعتراض کرده، من دیگر نرفتم و یک ماه از این واقعه گذشت. روزی یک نفر از دوستان همان حوزه از طرف آقای حکمت دعوت کرد. ولی من نرفتم. بالاخره برای اینکه این مرد را خیلی عصبانی نکنم، رفتم پیشش. خیلی اوقاتش از دست من تلغی بود.

یکی از واقعیتی که آن وقت اتفاق افتاد، این بود که آقای حکمت یکی از جلدات را که زیر نظر استادی بود از ایشان گرفت و به من سپرد و استاد محمد پروین گتابادی را نیز همکار من معرفی کرد. کار تمام شد. پولی هم به من از بابت آن کار ندادند. بعد از چند سال، دیپرخانه دانشگاه پیغم فرستاد که مقداری پول برای شما اینجا مانده است که اگر نیایید بگیرید، از بین می‌رود. خلاصه برایم فرستادند.

بعدها آقای رمضانی به من گفت که می‌خواهد چاپ دیگری از کشف الامساخر زیر نظر من درآورد و آن چاپ قبلی هنوز زیر نظر حکمت بود. من گفتم: دست نوشته‌هایم در اختیار نیست. اگر بتوانید آنها را پیدا کنید، حاضرم در این زمینه با شما همکاری کنم. به هر حال، به دست من چیزی نرسید. اما گویا خود آقای حکمت این کار را کرد و مجدداً کشف الامساخر را چاپ کرد. به هر حال، مطمئن‌تر ترتیب از نسخه‌های اصل که پیششان بود نسخه‌برداری می‌کردند آقای حکمت از من خواست در کار چاپ این تصحیح همکاری و

اما از کارهای ارزنده‌ای که در زمینه لغت در ایران انجام شد لغتنامه دهخداست. لغتنامه خدمت خوبی بود. ابتدا زیر نظر خود مرحوم دهخدا و بعد زیر نظر استاد خوبی مثل مرحوم دکتر معین توینی شد. ولی خوب لغت هنوز مشکلاتی دارد.

یادم می‌آید زمانی که دکتر معین چاپ دوم برهان قاطع را درمی‌آورد - که بسیار چاپ ارزشمند است و در پاورقیها ریشه‌های لغات، اعم از پهلوی و سانسکریت و غیره را نشان داده است -

تصمیم داشت توضیحات اضافی را در آخر جلد پنجم بیاورد. و به اضافی لغت‌نامه از جمله من گفته بود: اگر چیزی نوشته‌ی آن را کنار برهان قاطع بیاورید. من چیزی نوشته بودم راجع به کلمه «زبون» و اشکالاتی که در نسخه‌های خطی است که گاهی در نسخه‌های مثلاً از سطح سطر یک کلمه افتاده که عبارت بعدی معنای آن کلمه است، اما بعضی از عبارت‌های خطی در آنجا من اثبات کردم که چنین اشکالاتی در نسخه‌های خطی و استفاده از آنها وجود دارد که مرحوم دکتر معین در دو صفحه از تعلیقات آن را آورده است. آقای دکتر معین به کار من علاقه داشت و تشویق ایشان باعث شد که علی‌رغم حضور نامرتب و بعضی سلیقه‌های خاص در آنجا بمانم و به کار در آنجا دلگرم بشوم. ریاست ایشان بر لغتنامه خیلی مهم بود و به همین دلیل کار بزرگی در لغتنامه انجام شد. اما لازم است همچنان در زمینه لغت کار بشود. کلمات هنوز تهذیب نشده است و باید کلمات غیرفارسی و نادرست از لغتنامه پاکسازی بشود.

شکرالله‌ی: جناب استاد اگر ممکن است راجع به کارتان روى کشف الامساخر هم قدری توضیح بفرمایيد.

استاد حائری: آقای علی‌صغر حکمت فرستاد که خود این قرارداده بود با دانشگاه برای تصحیح کشف الامساخر. در حقیقت، هشت قرارداد بسته بود برای هشت جلد باقیمانده از ده جلد کشف الامساخر جلد یک و دو آن را قبلاً چاپ کرده بود. حدود سالهای ۱۳۳۸ یا ۱۳۳۹ برای بقیه کار قراردادی بسته بود که خود این قرارداد هم در قوانین دانشگاه استثنایی بود؛ چون با یک نفر یک قرارداد بیشتر منعقد نمی‌کردن. ایشان کار را این طور ترتیب داده بود که شانزده نفر را به کار دعوت کرده بود. به هر دو نفر یک جلد را سپرده بود که یک نفرشان محقق آن نسخه بود و نفر دیگر ناسخ نسخه. به این ترتیب از نسخه‌های اصل که پیششان بود نسخه‌برداری می‌کردند آقای حکمت از من خواست در کار چاپ این تصحیح همکاری و

را خوب درک بکند، بعید است از ذهنش خارج بشود. الان هم عقیده‌ام همین است. فراموشیها به خاطر این است که مطلب را سرسی می‌خوانند یا می‌فهمند و شمه‌ای از آن را به ذهن می‌سپارند و به همین خاطر به مرور زمان از ذهن محو می‌شود. اما اگر کسی مطلبی را دقیق و روشن درک کرده باشد، امکان ندارد آن را فراموش کند؛ مگر آنکه مدت‌ها از آن گذشته باشد که باز در آن صورت با یادآوری به خاطر خواهد آمد.

شکرالله‌ی: جناب استاد، اگر ممکن است راجع به مقوله لغت هم کمی صحبت بفرمایید، درباره اهمیت کار لغت، ارزیابی کارهای انجام شده در ایران و همین طور تجربه خودتان در این زمینه. استاد حائری: بله، ارزیابی کارهای انجام شده در ایران کار گسترشده‌ای است؛ چون چند نوع کار انجام شده است. روی لغات عامیانه کار شده است. روی لغات دخیل در فارسی هم کار شده است. در این میان یک کار اشتباهی صورت گرفته و آن درباره لغات دساتیری است که به منزله لغات قدیمی وارد زبان فارسی کرده‌اند. از همه بذر این که عده‌ای از فضلا این را به صورت جدی قبول کرده‌اند و آنها را وارد کتابهای ایشان کرده‌اند مثل برهان قاطع که کتاب لغت است و مرحوم معین خدمت ارزشمندی کرد و در پاورقیها کلمات و دساتیری آن را جدا کرد و توضیح داد.

بعد دنفر از معاريف ایران کتاب لغتی ساختند که به خاطر پیروی از دساتیر کارشن بی‌ارزش شد. کتابی به همت نظام الاطباء گردآوری شد با عنوان «فرنودسار» یعنی فرهنگ لغت فرنود یعنی واژه که یک کلمه دساتیری یعنی ساختگی است؛ سار هم یعنی محل. ارزش کار یکی از شاعران معروف، یعنی ادیب السلطنة سمعیعی به خاطر همین موضوع پایمال شد؛ چون او با آن همه قصاید فاخر و ارزشمند، از لغات دساتیری استفاده کرده بود. البته آن زمان هنوز مسئله دساتیر افسنا نشده بود.

تا اینکه مرحوم پورداوود گفت که این لغات ساختگی و بی‌معناست، یا لغاتی است هندی، اردو و ترکی. در صورتی که این لغات را لغات قدیمی‌تر از پهلوی معرفی کرده بودند. باز از جمله مسائلی که وجود داشته و دارد لغتسازی‌های فرهنگستان زبان است که در زمان پهلوی در ایران راه افتاد و از جمله کسانی که راجع به لغات ساخته فرهنگستان مقاله انتقادی نوشته مرحوم کسری بود. برای مثال، راجع به لغت «ارتش» نوشته بود که «ارتش» در لغت فارسی یعنی اره و تیشه و غیر از این معنای دیگری ندارد، مخفف اره و تیشه است و هیچ ریشه‌ای فارسی آن را تأیید نمی‌کند. خلاصه این مشکلات لغت در ایران است؛ و کسی که کار لغت می‌کند باید به این مسائل توجه داشته باشد.





آورد.

شکرالله‌ی: اگر اسم این گونه تصحیح متن را فاجعه بگذاریم حتماً راجع به تصحیح سایر متون هم چنین فاجعه‌هایی رخ داده است و همین الان هم شاید در حال رخداد باشد.

استاد حائری: بله، بعضی از آقایانی که در آن گروه بودند و با آن کیفیت کار می‌کردند الان جزو اساتید معروف‌اند و هنوز دارند با همان شیوه کار می‌کنند.

اوچی: چند سؤال هم راجع به فهرستگاری می‌خواهیم از شما پرسیم؛ هرچند ممکن است بعضی از اینها تکراری باشد؛ اما به هر حال نمی‌شود با شما گفت و گویی ترتیب داد و پیرامون فهرستگاری از شما نبررسید؛ چون بیشتر ایام کاری شما به این امر گذشته است. اولین سؤال هم در این زمینه، تعریف فهرستگاری از نظر شما است. آیا تعریف موردنظر شما مورد اتفاق همه فهرستگارها هست یا خیر؟

استاد حائری: جواب این سؤال شاید کمی مشکل باشد. در مقام تعریف، فهرستگاری تفاوت چندانی ندارد؛ در عمل متفاوت است. تعریف ما از فهرستگاری این است: «معرفی کتابهای یک کتابخانه از نظر کتابشناسی و نسخه‌شناسی». کسی این تعریف را رد نمی‌کند؛ همه این تعریف را پذیرفته‌اند. اما در عمل فهرستهایی نوشته می‌شود که از مصادق این تعریف خارج هستند. این تعریف شامل حالشان نیست؛ اما با عنوان فهرست چاپ و استفاده می‌شوند. تا حدی هم شاید قابل استفاده باشند. وقتی می‌گوییم «معرفی کتابهای خطی

یقیناً برای کار فهرستنویسی فرد باید چند سال کار تجربی داشته باشد؛

بدون اینکه در نظر داشته باشد که اسمش پشت کتاب باید.

این کار اشتباهی است که برای شروع کار فرد بخواهد فهرستی را

به نام خودش دربیاورد. واقعاً چیز ناجوری از آب درمی‌آید.

فقط باید کار کند تا تجربه بیندوزد

بس کارها به صورت نادرست اجرا شده است، یواش یواش این خودش شده است یک مکتب. مشکل بزرگ این است که این روش‌های ناقص، یک مکتب شده است. پیغامها به من می‌دهند که آقا این چه کاری است که شما می‌کنید؟ یکی می‌گوید که اصلاً ما کتابهای نشناخته نداریم. همه کتابهای خطی عالم اسلام نشناخته شده است. آقای منزوی معتقدند که کتابهای علمای شیعه را مرحوم پدرشان نشناخته است. این عین تعبیر ایشان است: «پیزی باقی نمانده است که شناسایی بشود».

کسی دیگر گفته است که ما چیز نشناخته در جهان اسلام نداریم و همه تأثیفات علمای مسلمان نشناخته شده است. یا حرفاها دیگری زده شده است مبنی بر اینکه این قدر دقت و مושکافی لزومی ندارد، و در همان حد معرفی اجمالی کفایت می‌کند.

از اینها که بگذریم، اشتباهها مثل اشتباهی که در معرفی محراب القلوب صورت گرفته است ناشی از ناتوانیها و شتابهایست. شوق این که ادعا کنند کتاب نشناخته شده باعث می‌شود اسمی با یک احتمال ضعیف غیرمتخصصانه‌ای انتخاب شود و آن اسم را بگذارند روی کتاب، بدون آنکه صحت این نام تضمین شده باشد. از بزرگان تا کوچکان این کار را کرده‌اند. من محمول این اشکال را شتاب حساب می‌کنم؛ شتاب که عاملش یا بی‌حصولگی است یا عجله برای نتیجه‌گیری.

اوچی: استاد، با توجه به تعریفی که فرمودید از دید شما یک فهرستگار برای شروع کار حداقل چه مهارت‌ها و تواناییهایی باید داشته باشد؟

استاد حائری: مراتب دارد. ما نباید از کسی که شروع به کار فهرستگاری می‌کند انتظار کمال این



کرده باشد. در باستانشناسی، مهارت خواندن خط تدریس می‌شود؛ مثل خط کوفی و سایر خطهای قدیمی که درس داده می‌شود. اما خواندن خطوطی که بد نوشته شده است یا خطهایی که در دوره‌های مختلف اسلامی در طول این هزار و چند صد سال نوشته شده است، نیاز به تمرین و ممارست و علاوه دارد تا فرد بتواند خطهای ریز، بدخت و ناخوانا را بخواند. برای مثال، بی‌قطعه بودن حروف یکی از نکات ضعیف این ماجراست.

کتابی هست که قسمتی از آن به خط احمد غلام است. بعضی جاها که خودش را معرفی کرده است می‌گوید: «احمد غلام / عملهٔ خزانهٔ سلطنتی» معلوم می‌شود که کتابدار بوده است. بعضی جاها بیشتر شرح می‌دهد. در یکجا نوشته است: «الآن که من مشغول نوشتن این مطلب هستم، دیگر در اصفهان مرد وجود ندارد، همه زندن» ظاهرآ کنایه زده است و می‌خواهد بگوید که افганها ریختند و همه جا را گرفتند و هر لحظه فکر می‌کنم می‌ریزند اینجا و من با عجله از کتابهای مهمتر یک تکه‌هایی را می‌نویسم که اینها حفظ بشود. البته از نظر او کتابهای مهمتر کتابهای جفر بود و بیشتر در آن زمینه انتخاب کرده است. از جمله از کتابی مطلب نقل کرده است که در هیچ‌جا اسمی از آن کتاب نیست. به هر حال، به خاطر عجله و هم شاید به خاطر کمی کاغذ طوری مطلب را نوشته است که من را به یاد مطلبی می‌اندازد که در پچگی می‌شنبیدیم که فلانی خطش طوری است مثل مورچه که در آفتاب راه می‌افتد. خط این آدم را که می‌بینید یاد این مثل می‌افتید. چنان ریز و گرد نوشته است که حکایتی است و فقط باید دید. موارد این چنینی، شامل نوع خط است؛ یعنی نه خط کوفی و نستعلیق و نسخ و ثلث است و نه به زبان دیگری است. به همین زبان فارسی است. اما طور خاصی نوشته شده است که فقط باید دید و آشنا شد.

یقیناً برای کار فهرستنويسي فرد باید چند سال

گشت؛ یعنی این کار مبنای درسی ندارد. این چیزی نیست که با درس خواندن بشود کسب کرد. باید ضمن اینکه اصول نظری این کار را کسی می‌خواند و می‌آموزد حتماً مدتی در یک کتابخانه زیر نظر یک کارشناس با تجربه، تجربه عملی به دست بیاورد. من فکر می‌کنم که هیچ رشته‌ای از رشته‌های دانشگاهی یا حوزوی به خودی خود نمی‌تواند این مهارت را به فرد بیاموزد؛ مگر آنکه عملاً کار کند. البته درس خوانده‌های حوزه به کار را داشته باشیم. اشکال از اینجا شروع می‌شود که کسی که فهرستنگاری می‌کند، فراموش می‌کند که دارد فهرست می‌نویسد؛ فکر می‌کند دارد مقاله می‌نویسد و در مقاله هم که عرصه برای قلمفرسایی باز است و مقاله‌نویس هر چه دلش بخواهد می‌نویسد، مبالغات و حرفاها قلمبه و سلمبه! در صورتی که فهرستنويسي زبان خاصی دارد؛ کتاب چیست و مؤلفش کیست؟ نه ستایش زیادی دارد و نه حرفاها گنده گنده، اسم کتاب، اسم مؤلف، زمان مؤلف.

پس اول باید بینیم فهرستنگاری چه ملزماتی دارد بعد باید فکر کنیم که چطوری این تواناییها را فراهم کنیم. یکی از تواناییهای مورد نیاز توانایی خواندن خطهای است. این توانایی بزرگی است. آنچه ما از ملزمات فهرستنگاری می‌گوییم برای درجات کامل فهرستنگاری است. برای مقدمات که معلوم است باید تلاش بکند تا بتواند به آن نتیجه برسد. یکی از توانایی‌ها هم شناختن مؤلفان است. مخصوصاً راجع به علوم اسلامی که ما داریم روی آن کار می‌کنیم، باید مؤلفان مسلمان را بشناسیم. شناخت ذهنی از آنها داشته باشیم تا در موقع لزوم به مراجع مربوطه مراجعه بکنیم. از موضوعات علوم هم باید اطلاع کلی داشته باشیم. این ویژگی برای کسی که برای کتابهای چاپی فهرست تهیه می‌کند و موضوع می‌دهد هم لازم است. طبعاً مقداری هم باید تاریخ دانست اگر ما راجع به تألیفات اسلامی صحبت می‌کنیم، راجع به تاریخ تألیفات اسلامی باید اطلاعاتی داشته باشیم. فهرستنگار در این زمینه هرقدر بیشتر بداند و آگاهی بیشتری داشته باشد، برای کار فهرستنگاری قدرتش بیشتر می‌شود. در این کار، دیگر تظاهر و ادعا به کار نمی‌آید و شناسایی و اطلاع واقعی نیاز دارد. چگونه می‌توان این اطلاعات و مهارتها را یکجا جمع کرد؟ من فکر می‌کنم در درسهای دانشگاهی و غیردانشگاهی نباید به دنبال آن



می‌کند نباید خیلی سریع مطرح بشود و اسمش سر زبانها بیفتد و معروف بشود.

استاد حائری: بله بله، این اشتباه را من یکی دو مورد مرتکب شدم و کار خیلی اشتباهی بود. بارها مثلاً من عبارت را عوض کردم، اما آن شخص عبارت خودش را برگرداند سر جای اولش. چون فکر می‌کند باید این جوری نوشته. فرض کنید یک مقاله متوسطی که کسی می‌خواهد بنویسد چه چیزهایی ممکن است در آن بنویسد؟ همان چیزها را در فهرست وارد می‌کند. اسم کسی را می‌خواهد بیاورد، دو سطر القاب و عنوانین او را به فارسی و عربی می‌آورد. این اضافات در ادبیات خاص فهرستنویسی پذیرفته نیست. البته حتی در مقالات افراد محقق، این عبارات نمی‌آید. اما در مقالات متوسط پذیرفته است. اما در فهرست به هیچ وجه پذیرفته نیست.

اوجی: استاد، به نظر شما فهرستنگاری نسخه‌های خطی چه فوایدی دارد؟

استاد حائری: خاصیت اولش این است که کتابخانه می‌فهمد چه دارد، البته این خاصیت مربوط به دفتر ثبت هم هست. اما در مورد کتابخانه ما که در همان زمان خرید با دقت عمل می‌شود و هویت کتابها تا حد زیادی مشخص می‌شود، نیاز دفتر ثبت هم طبعاً برطرف می‌شود. خاصیت بعدی این است که محققان جهان می‌فهمند کتابخانه چه دارد؛ و اگر بخواهند تحقیق کنند می‌توانند مراجعه کنند. به اضافه این که، از کتابهای

فهرست می‌توان این استفاده را هم برد که معلوم می‌کند چه کتابهایی به درد چه چیزهایی می‌خورد. ثمر خیلی کلی و مهمش هم ارتباط آن با تاریخ علم است؛ البته برای ما مسلمانها، نه برای همه جهان. مثلاً اگر نسخه‌های خطی ما در آمریکا فهرست بشود برای آنها استفاده تاریخی ندارد. اما

کار تجربی داشته باشد؛ بدون اینکه در نظر داشته باشد که اسمش پشت کتاب بیاید. این کار اشتباهی است که برای شروع کار فرد بخواهد فهرستی را به نام خودش دربیاورد. واقعاً چیز ناجوری از آب درمی‌آید. فقط باید کار کند تا تجربه بینوزد.

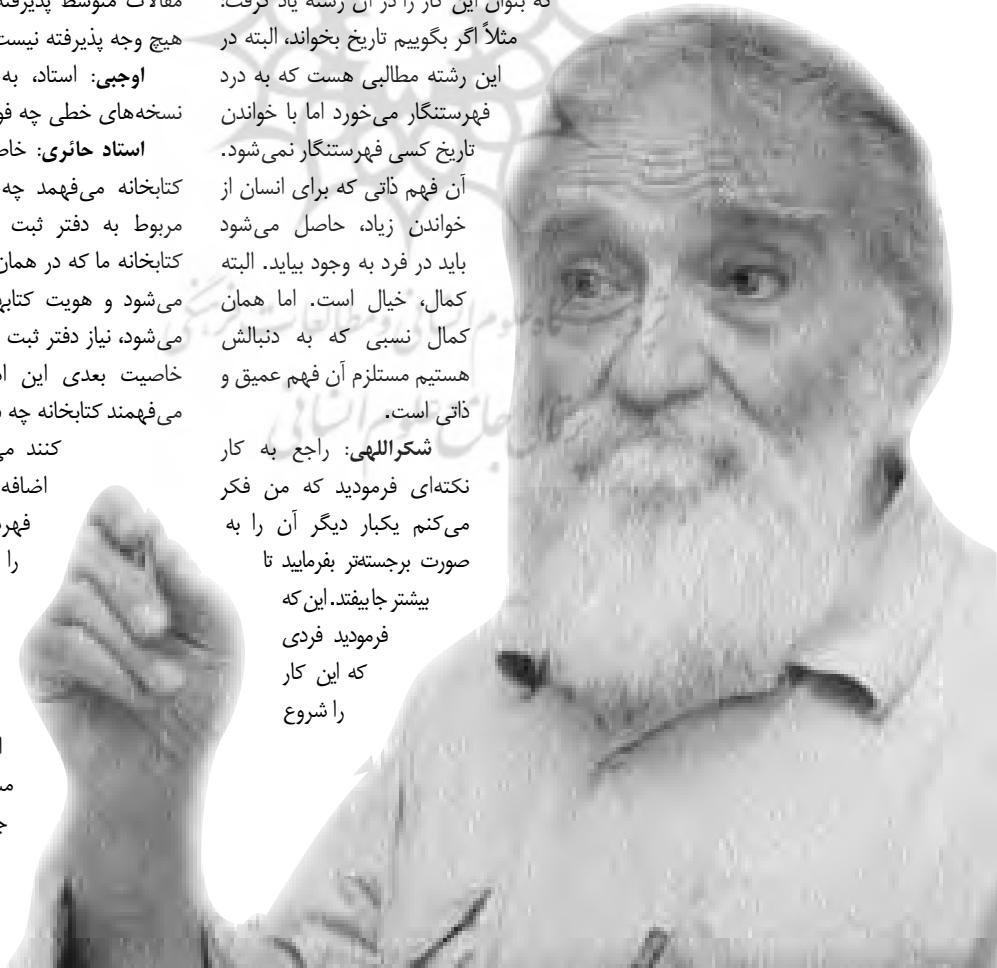
اوجی: برداشت من از صحبت‌های شما این است که فهرستنگاری دانشهایی لازم دارد از جمله این که فهرستنگار عربی بداند، با موضوعات علوم اسلامی آشنا باشد و برای شناسایی رجال با منابع کتابشناسی و رجال هم آشنا باشد و از همه مهمتر نزد کسی که در این کار مسلط است کار بکند.

استاد حائری: بله، آن هم در یک کتابخانه که در آن کتاب خطی باشد؛ والا رشته‌ای وجود ندارد که بتوان این کار را در آن رشته یاد گرفت؛

مثلاً اگر بگوییم تاریخ بخواند، البته در این رشته مطالبی هست که به درد فهرستنگار می‌خورد اما با خواندن تاریخ کسی فهرستنگار نمی‌شود. آن فهم ذاتی که برای انسان از خواندن زیاد، حاصل می‌شود باید در فرد به وجود بیاید. البته کمال، خیال است. اما همان کمال نسبی که به دنبالش هستیم مستلزم آن فهم عمیق و ذاتی است.

شکرالله‌ی: راجع به کار نکته‌ای فرمودید که من فکر می‌کنم یکبار دیگر آن را به

صورت برجسته‌تر بفرمایید تا بیشتر جایی‌افتد. این که فرمودید فردی که این کار را شروع





از کتابهای منحصر بفرد است، بخشی از آن طب و داروشناسی است. کتابی به نام جیب العروس که چندین مجلد است هم درباره داروشناسی است و این جلد مخصوص عطایات گرانقیمتی است که خودش طرز تهیه آنها را هم می‌گوید. این کتاب مربوط به قرن دوم، همزمان با بنی‌العباس و نشان‌دهنده رفاه حاکمان است. البته آقای خوبی آن را رفاه مردم قلمداد کرده است. در صورتی که حاکمان بودند که همیشه پولدار بودند و برای عیاشیهای خود پول خرج می‌کردند. این کتاب اثر محمدبن احمد تیمی. که من فیش کردم؛ ولی در اختیار آقای صدرایی قرار ندادم آقای سزگین هم که این کتاب را در همینجا دیده بود به هر حال، اسم کامل آن را آقای صدرایی در کتاب نیاورده و فقط نوشته نسخه کتابخانه مجلس است. بعد خیلی متأسف شدم که چرا این اطلاعات را در اختیار وی نگذاشتم.

جلد بیستم خیلی اطلاعات دارد که من با رحمت زیاد و چند سال کار آنها را استخراج کردم و خیلی از آنها را حتی در حافظه دارم، و تا حافظه‌ام برقرار است باید این را چاپ کنیم و اگر نکنیم خیلی بد می‌شود. جلد بیستم خیلی مهم است. شکرالله‌ی: با توجه به اینکه بسیاری از فهرستها را وارد کامپیوتر می‌کنند و به تعبیر شما اطلاعات غلط به این وسیله تکثیر می‌شود - همان‌طور که اطلاعات درست هم تکثیر می‌شود - چطور می‌توان جلو تکثیر اطلاعات غلط را گرفت ضمن اینکه از تکنولوژی نیز بی‌بهره نماند.

استاد حائری: با باریزینی همه فهرستها توسط یک گروه خبره و استاد و بعد ورود آنها به کامپیوتر. اما این کار به گونه‌ای جریان یافته است که الان نمی‌شود کاری کرد. من گفته بودم پنج سال کارها را متوقف کنید. اول بررسی کنید. هرچه می‌خواهید خرج کنید و هرجقدر نیرو دارید برای بررسی صرف کنید و فهرستها را قبل از بررسی وارد هیچ‌جا نکنید. اما نشد نمی‌شود و گرنه حرف حقی است. اقلًا معرفی مجموعه‌ها بسیار بسیار غلط و نارواست.

آقای نفیسی فرد سرشناس و نویسنده بزرگی است. ایشان فهرست نوشته و آقای گلچین فکر

مسئله پرداخته‌اند آن هم با عنوان «معرفه» البته در فلسفه قدری راجع به علم با عنوان وجود ذهنی بحث می‌شود. ولی مسئله بسیار مهم است که دیگر در کتابهای اصول رسم نیست.

مسئله تاریخ علم خیلی مهم است؛ مثلاً در کتابی که ویشارد کمبل نوشته با عنوان تاریخ طب، گفته است که در دانشگاه طب فرانسه استاد طب وقتی که می‌خواست ادعای فضل بکند چند کلمه از این سینا نقل می‌کرد که پیش شاگردانش بز بددهد که مثلاً من خیلی دانشمندم. خلاصه دستی دستی با کمک علمای خودمان برای خودمان بی‌نامی خردیدم؛ و من فکر می‌کنم این وظیفه خیلی بزرگی است که مسلمانان تاریخ علمشان را خودشان تدوین کنند. تنها راهش هم آن است که تمام نسخه‌های ما دیده شود. اگر در امریکا کسی فهرستی بنویسد من نمی‌توانم اطمینان کنم. حتی خودم باید آن را ببینم. از کتابهای خطی هزار استفاده دیگر می‌شود که ممکن است کسی که قصدش فقط این بوده که اسم کتاب مؤلفش را بنویسد به آن توجه نکند. ای کاش می‌شد همه نسخه‌های خطی جهان را می‌دیدیم.

شکرالله‌ی: چطور می‌شود فهرستهایی را که نوشته شده است بازبینی بکنیم و میزان اعتبار و اعتماد به آنها را بالا ببریم؟

استاد حائری: البته این کاری است که مسئولان باید اهتمام ورزند و مقدمات اجراییش را فراهم کنند. درخصوص فهرستهای کتابخانه، با کمک شما باید کاری بکنیم که بعضی فهرستها تجدید چاپ بشود؛ از جمله جلد‌های نوزده و ده. آرزویم این است که من زنده بمانم و جلد ده را تجدید چاپ کنم. تعلیقات زیادی برای جلد ده نوشته‌ام، فهرست جلد چهارم را ننوشتم. فهرست سه جلد اول فقط فهرست عنوانین کتاب است. این چهار جلد تعلیقات زیادی دارد. دلم می‌خواهد چهار جلد را تجدیدچاپ کنم - برای اینکه خیلی از اطلاعات تغییر پیدا می‌کند - و بعد از شاء الله جلد بیستم را چاپ کنم که بارها بررسی اش کرده‌ام و کتابهای خیلی مهمی در آن است. با بررسی‌های خیلی دقیق شناسایی شده.

کتاب صیدنه که آقای خوبی چاپ کرده یکی

ما از همان فهرست استفاده خواهیم کرد؛ چون مربوط به تاریخ ماست. البته از جهت تاریخ انسانی به کار خواهد آمد؛ اما ما بستگی زیادی با نتایج این تحقیق و بررسی داریم، پس اولویت برای ماست و هر جای جهان هم که فهرست نوشته بشود به نفع ماست و به نفع تدوین تاریخ علم که از شاء الله به دست خودمان صورت خواهد گرفت.

اوجبی: سؤال بعدی من درباره تدوین تاریخ علم است. شما روی آن خیلی تأکید دارید.

استاد حائری: بله، چون مسئله بسیار مهمی است. من بارها دیده‌ام که خیلی از تحقیقات در حوزه‌های مختلف علوم در لابه‌لای این نسخه گم شده است و بدون تحقیق از آن‌ها گذشته‌اند. البته در اصول فقه چون بعداً میانی بزرگی از زمان شیخ تمام نسخه‌های ما دیده شود. اگر در امریکا کسی فهرستی بنویسد من نمی‌توانم اطمینان کنم. حتی خودم باید آن را ببینم. از کتابهای خطی هزار استفاده دیگر می‌شود که ممکن است کسی که تحسین و تقویت عقلی. این مسئله خیلی مهمی است این که حکم عقل تا کجا متبع است و چقدر باید از آن تبعیت کرد. اصلًاً آیا جز حکم عقل چیز دیگری می‌تواند متبع باشد. این مسئله بسیار مهمی است که در یکی دو کتاب بیشتر به آن پرداخته نشده است؛ از جمله در حاشیه‌ای که آقا جمال خوانساری بر مختصر الاصول ابن حاجب نوشته این مبحث را به صورت مفصل آورده و بسیار مایه اعجاب شده است.

اوجبی: این همان مسئله حسن و قبح عقلی و مستقلات عقلی است که در علم اصول مطرح می‌شود؟

استاد حائری: بله، منتها در مباحث اصول ما خیلی مختصر از آن می‌گذرند؛ ولی آنچه به تفصیل راجع به آن بحث شده است. مسئله دیگر همان چیزی است که درس خوانده‌های فرنگ به آن می‌گویند «شناخت» در کتابهای سیدمرتضی بحثی است راجع به معرفت که الان سالهای است از کتابهای حذف شده است. حتی حالا هم که در جهان مبحث شناخت یک مبحث مهم و اساسی شده است، به نوشته‌های مرحوم سیدمرتضی توجهی ندارند. من کتابهای محدودی دیدم که به این



می‌کرد چون این را آقای نفیسی نوشته است هیچ ایراد و اشکالی ندارد، مقدار زیادی از یادداشت‌های نفیسی را که چاپ نشده بود، روی اعتقادی که به کارهای او داشت، در جلد پنجم نشریه دانشگاه تهران چاپ کرد. در دویست صفحه حدود هزار و پانصد مجموعه را با عنوان کتابهای خطی کتابخانه مجلس معرفی کرده است و از اسم نفیسی را هم نیاورده است و از پیش خود شماره‌ای به آن‌ها داده است همه غلط. از اروپا و امریکا نامه می‌آمد که ما فلان شماره نسخه را می‌خواهیم؛ در صورتی که چنین کتابی با این شماره نداریم. حتی آقای منزوی آن را ملاک کار خودش قرار داده و در کتاب خودش آن شماره‌ها را آورده بود. خوشبختانه من کاری کردم که بشود پاسخ افراد را داد. اینها را براساس شماره قدیم و شماره گلچین فیش کردم و هرکس شماره گلچین را می‌داد سریع شماره اصلی را پیدا می‌کرد.

شکرالله‌ی: البته خوبی کامپیوتر نسبت به کتاب این است که در هر مرحله‌ای شما می‌توانید اطلاعات را اصلاح کنید.

استاد حائری: بله، ولی حتماً گرانتر تمام می‌شود. چون در تمام جهان باید این اطلاعات تغییر کند.

شکرالله‌ی: نه، بالاصله، اگر شما در شبکه جهانی تغییری اعمال نکنید، بالاصله در تمام جهان این اطلاعات جدید در دسترس قرار می‌گیرد.

استاد حائری: البته کتابهایی را که بر اساس اطلاعات غلط چاپ شده‌اند، دیگر نمی‌شود کاری کرد. در عین حال، از هر جا بتوان جلو تکثیر اشتباه را گرفت خوب است. اما از کجا باید شروع کرد ای کاش می‌شد هرچه زودتر این کار را کرد.

ما راجع به کارهای خودمان خوب است حرف بزنیم. این جلد بیستم تا زمانی که من زنده هستم باید چاپ بشود. آنجا مجموعه‌ای بی‌نظیر هست

فهرست مدنظر دارید، اما در مرحله بعد باید آن کتابها تصحیح بشود تا محتوای آنها در اختیار ما قرار بگیرد تا بتوانیم آن اطلاعات را هم تحلیل و بررسی کنیم.

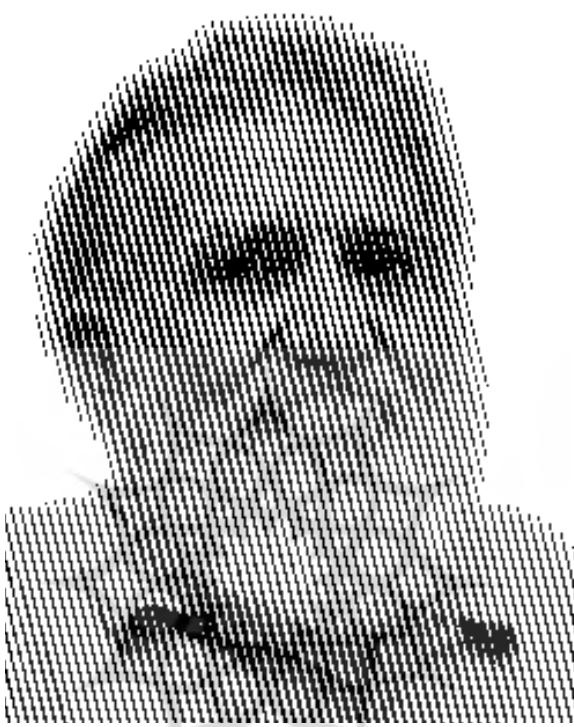
استاد حائری: بله، مرحله اول بر عهده فهرستنویس است که خیلی وظیفه سنگین و مهمی است. اما اگر فهرستنویس بداند که این کتاب خیلی زود چاپ می‌شود و در اختیار همه قرار می‌گیرد شاید بار این مسئولیت قدری کمتر شود. اما از آنجا که می‌دانیم معمولاً فاصله بین شناسایی نسخه تا انتشار آن و روایش بین مردم که بفهمند چه اطلاعاتی در آن هست خیلی طول می‌کشد، فهرستنویسی اهمیت پیدا می‌کند. رابط بین کتاب خطی و مردم فقط فهرستنویس است. این وظیفه مهم را فهرستنویس باید حرمت بدارد و واسطه امنی باشد بین مردم و کتابهای خطی.

یک روز آقای سزگین به من گفت:

همیشه منتظر تا فهرستهای تو دریاید. کتابهای تألیف قدیم مدارکشان را با کتابهای هم موضوع با آن می‌نویسن. من می‌دیدم که این مرجع خوبی است برای استخراج اسامی‌هایی که هیچ جا نیست، نه مؤلفانش را کسی می‌شناسد و نه در خارج وجودی دارد. آقای سزگین می‌گفت این کار خیلی مهم است و همیشه من منتظر فهرستهای تو برسد و من آن را ببینم. این کاری است که کسی انجام نمی‌دهد چون دقت و حوصله زیادی نیاز دارد.

شکرالله‌ی: بعضی از افراد اعتقاد دارند که تصحیح و احیای نسخه‌های خطی مخصوصاً در حوزه علوم درواقع نیش قبر علوم مرده است و چندان فایده‌ای ندارد. چون الان دیگر آن علوم کاربردی ندارد و وقتی ما آن‌ها را منتشر می‌کنیم، هیچ فایده‌ای بر آن مترب نیست. نظر شما راجع به این طرز تفکر چیست؟

استاد حائری: اول این که در علم ترقی حاصل شده، نظریات علمی عوض شده است؛ به خصوص در نجوم که در آن وقت با چشم



که باید ببینید در این مجموعه کتاب کامل فرغانی مربوط به قرن سوم، رساله ناتمامی که اول و آخرش افتاده، رساله‌ای از خازنی بعد از ابوالفتوح احمد بن محمد بن سوراحدمانی که از علمای بزرگ قرن پنجم بود، به چشم می‌خورد. وی در هیأت یا نجوم رساله‌ای دارد با عنوان تسطیح که نسخه‌هایی که از این اثر در دست است مقاله اول آن است در این مجموعه کتاب اول و آخر افتاده‌ای هست که خدا می‌داند شناختن آن چه کار صعب و مهمی بود. این مقاله دوم همان کتاب است که در هیچ جای جهان نسخه‌ای از آن پیدا نمی‌شود. این مجموعه بسیار مهم و به خط بسیار کهن است. هیچ کدام از کتابهای فرغانی در ایران نیست سزگین گفته است که در اروپاییک نسخه دیگر از آن را پیدا کرده است.

اوچی: استاد، اگر اجازه بدھید یکبار دیگر برگردیم به تاریخ علم؛ چون برای خود من خیلی جالب است. تصور من این است که بخشی از تاریخ علم از طریق فهرستنویسی به دست می‌آید. البته بر اساس همان شیوه‌ای که شما در تنظیم و تأثیف



دستگاه، این را نیز من قبول ندارم و تابه حال هم به آن عمل نکرده‌ام. یکی دیگر از دیدگاه‌هایی که وجود دارد راجع به مرمت است که می‌آیند بخش‌های ناقص یا خورده شده یک نسخه را تکمیل می‌کنند. از یک جنبه شاید این کار بد نباشد؛ اما از جهت دیگر اصالت نسخه از بین می‌رود. اگر بشود کاری کرد که این دو بخش از هم قابل تمایز باشند، خوب است؛ طوری که هنرها قاطی نشود و دست به ترکیب آن هنر قدیمی زده نشود.

کتاب را باید از گرد و غبار پاک کرد و جلوی حرارت گرفته شود و نباید حشرات هم به کتاب آسیب برسانند، اوراق کتابت باید مرمت و صحافی بشود. اما با اینکه کاغذها در آن دستگاه‌های وحشتناک جدید که می‌گویند برای حفظ کاغذ است حفظ شود موافق نیست. البته اگر دیده شد که یک کتاب دچار عارضه‌ای شده است که همین طور پیشرفت دارد، باید جلوی آن را گرفت. ولی من تابه حال چنین چیزی ندیده‌ام که بعد از هفت‌صد، هشت‌صد سال کاغذ ذره‌ای تغییر کرده باشد. حال مرکبها اسید دارد، لابد در گذشته نداشته است.

شکرالله‌ی: این کبیلچ که استفاده می‌کردد برای محافظت از کاغذ و کتاب برای چه بوده است؟ آیا برای جلوگیری از آفت حشرات بوده است؟

استاد حائری: این طور نوشته‌اند. البته راجع به کبیلچ هم نوشته‌اند ملک مولک بر کتب خطی (هم در مقابل حشرات، و هم در مقابل شیطان). ظاهرًاً کبیلچ یکی از اسمای شیطان است، درست بر ضد همین فرضیه مولک.

شکرالله‌ی: من شنیده‌ام که در بسیاری از روستاهای ما، افراد و خانواده‌هایی که نسخه‌های خطی دارند، با توجه به آنکه متن بسیاری از آنها عربی است، تصور می‌کنند این نسخه‌ها قرآن و احادیث هستند و برای اینکه مورد بی‌احترامی و بی‌توجهی قرار نگیرند، یا آنها را دفن می‌کنند یا به آبهای جاری می‌سپارند برای اینکه از آثار تالیفی دنیا اسلام چیزی فوت نشود لازم است که این آثار هرچه سریعتر شناسایی بشوند. حداقل این

باید لغت بین مردم راچ باشد.

شکرالله‌ی: برای حفاظت نسخه‌های خطی یعنی مرمت و تهیه میکروفیلم از آنها، ظرایف و حساسیت‌هایی را باید مراجعات کرد؛ مخصوصاً برای نسخه‌های بسیار کهن و همچنین نسخه‌هایی که از جنبه هنری حائز اهمیت است. ممکن است اگر ما بخواهیم به بهانه حفاظت از اینها میکروفیلم تهیه بکنیم، این آثار آسیب بییند. درواقع، اگر ما به اهمیت خاص نسخه و حساسیت آن از نظر آسیب‌پذیری پی بردیم، چه خوب است که آن را چاپ کنیم. راجع به این مورد چه توصیه‌ای می‌فرمائید؟

استاد حائری: این مسئله خیلی دقیق و مشکل است. اولاً از کتابهای تزیینی تا آنجا که ممکن است ناید فیلم برداشت؛ چون لطمہ می‌خورد. فیلمبرداری از نسخه‌های خیلی هنری باید توسط دستگاهی صورت بگیرد که صدمه‌ای به نسخه‌ها نرساند؛ و اگر نه تا آنجا که ممکن است باید این نسخه‌ها در کمال امنیت حفظ بشود تا زمانی که وسیله‌ای پیدا بشود که لطمہ‌ای به نسخه‌ها وارد نکند. ما برای چاپ اینها عجله نباید بکنیم حتی باید اینها داخل ویترین قرار بگیرد و از پشت ویترین آنها را تماشا کنیم. حتی نباید پشت ویترین هم همیشه باز باشد؛ چون نور و سایر عوامل هم به آن آسیب می‌رساند.

و اما مسئله صحافی و مرمت: این مطلب را

سالهای است که مطرح کرده‌ایم و تابه حال کسی جواب درستی به ما نداده است. کتابهای قیمه‌ی بعداز گذشت هشت‌صد سال، نهصد سال، هیچ ایرادی پیدا نکرده است. نه اسید در آن به وجود آمده نه چیزی از آن خورده و کم شده است. اگر حوالی از قبیل سوختگی و موریانه و آب و اینها نبوده، کتابها سالم مانده است. در کاغذهای قیمه‌ی اسید وجود نداشته است من چنین چیزی را نمی‌پذیرم؛ چون کاغذها سالم است. ممکن است جنس کاغذهای قرن سیزده فرق داشته باشد. نمی‌دانم ولی کاغذهای قدیم نیاز به حفاظه‌های اینженرینی ندارد. فقط باید حادثه‌ای برای آن اتفاق نیفتند و از رطوبت، حرارت، نور، و حشرات حفظ بشود. اما این که نسخه را ببریم و بگذاریم در

غیرمسلح کار می‌کردن و سلاحی برای دین موجودات آسمانی نبود. طبعاً آنها با خیال حرف می‌زندند. در این شکی نیست. اما خیلی حرفهای دیگر اینجا هست. ابتدایی ترین حرفش در کتابها و متون فارسی این است که اولاً یک سند قدیمی ماست، و دلیل دستور زبان ماست، و از اصطلاحات فارسی، فقه فارسی و... خیلی استفاده‌ها دارد. اما این عناویش این نیست که ما با گوییم آن علمی که آنجا هست امروز قابل استفاده است. یک نکته هست و آن این که این کتاب باعث می‌شود که ما استفاده به نفسمان را بازیابیم. این چیزی است که من بکبار هم در مقدمه فهرست سنا نوشتم. ما خودمان را در بین ملل دنیا خیلی ضعیف می‌دانیم. این که بدانیم پیشرفت تمدن ما تا کجاها بوده، خیلی مهم است. به علاوه در برخی مسائل به خصوص مسائل طبی و داروشناسی، علاوه بر مباحث علوم انسانی که خیلی مهم است، خیلی نکات هست که همین الان قابل زنده شدن و استفاده است. در طی این چند سال که هند استقلال پیدا کرده است، چند دانشگاه طب سنتی به وجود آمده و این علوم در آنجا زنده شده است؛ آن هم از طریق همین کتابها که مردم تلقی می‌شد. پس این طور نیست که این علوم مرده باشد.

بله، درست است که علم ترقی کرده است؛ اما در این کتابها فقط چیزهای مرده نیست. چیزهایی هست که باید مطالعه شود؛ چون مفید و ارزشده است. همیشه مرحوم گتابادی کوشش می‌کرد که متون قدیمی فارسی را پیدا کند و به ما هم همین سفارش را می‌کرد. چون این متون برای ما خیلی مهم است. به جای اصطلاحات رایج عربی یا فرنگی اصطلاحات بسیار زیبای فارسی را می‌توانیم از آنها به دست بیاوریم و انتخاب کنیم. **شکرالله‌ی:** همان کاری که فرهنگستان زبان باز حکمت و شاید با حالت تصنیع انجام می‌دهد.

استاد حائری: بله، کاملاً درست است. در فرهنگستان زبان جعل لغت می‌کنند که از آن کارهای غلط روزگار است. لغت قابل جعل نیست.



روحانی می‌کنم. این بود که لباس روحانی را درآوردم و لباس شخصی می‌پوشیدم. تصادف‌یک روز آقای حکمت را دیدم که داشت وارد مجلس می‌شد. من هم در محوطه بودم. به او سلام کردم و او گفت: عجب شما لباست را عوض کردی؟ گفتم: بله، گفت: چرا لباست را عوض کردی؟

گفتم: فکر می‌کردم این جور بهتر است. گفت: نخیر، هیچ هم بهتر نیست. ما خیلی دوست می‌داشتیم که یک روحانی در کتابخانه مجلس می‌بود این عین عبارت سردار فاخر حکمت بود.

شکرالله‌ی: اگر به غیر از کار ارزشمند فهرستنگاری نسخه‌های خطی، دلتان می‌خواست کار دیگری بکنید، آن کار چه بود؟

استاد حائری: دلم می‌خواست در آن روز بزرگداشت این حرف را می‌زدم. اصلاً دلم می‌خواهد فرصتی فراهم بشود که صحبتهایی را که آن روز دلم می‌خواست بگویم و نگفتم بگویم. یکی هم همین مطلب است. من با همان فکر روحانی خودم فکر می‌کردم نظریاتی را که درباره حقوق اسلامی و فقه دارم، مطرح کنم؛ مثلاً در قرآن به مواردی برخوردم که می‌توان به آن استناد کرد. چند اصل مهم باید در بیاورم و مرتب کنم. این مسئله به آینده مسلمانها بستگی دارد. این که

دستم نبود. لغتنامه هم رفتم و کار کردم، ولی کاری جدی نکردم. می‌خواهم بگوییم صرف نظر از اهدافی که هر کس دارد یک مسئول وجود دارد و معتقد به کار خیلی روی کار اثر دارد. رئیس مجلس وقت جزء ارکان حکومت طاغوت بود. حرفی در این نیست. ولی او به من اعتقاد پیدا کرده بود و من را تشویق می‌کرد. من هرچه کار کردم و به شوق آدم مربوط به آن زمان است. فکر کردم باید از او حقگذاری بکنم و این را بگوییم؛ و نباید نسبت به او ناشکر باشم. البته من خیلی گله‌ها داشتم از او ولی به هر حال من هرقدر که حوصله کردم و کار کردم بر اثر رفتاری بود که او داشت. او کار را می‌شناخت و از کار خوب خوشش می‌آمد. البته نه یارک الله به من گفت، نه پول اضافه به من داد، هیچ وقت، خدا شاهد است فقط رفتارش خوب بود. بودجه کتابخانه مجلس تا سال ۱۳۴۰ میلادی بیست هزار تومان برای همه کارهای فنی و خرید کتاب بود که باز آخر سال بخش عمده این بودجه به صندوق دولت برمی‌گشت. این هم هنر کتابخانه بود. این آقا که آمد، همان سال اول چند میلیون تومان کتاب خرید. در آن وقت سه و نیم میلیون تومان خیلی بول بود. همان سال اول گفت که برای خرید کتاب نباید حساب و کتاب کنیم. هرچقدر نیاز است هزینه کنید. از کارهای دیگر ش این بود که مرتب سراغ مقاله‌های من را می‌گرفت و پیگیری می‌کرد. همین من را تشویق می‌کرد. این حرفی بود که برای حقگذاری نسبت به آدمی که در تشویق من مؤثر بود باید می‌زدم.

شکرالله‌ی: درباره عکس العمل سردار فاخر حکمت زمانی که شما لباست را عوض کردید هم اشاره‌ای فرمایید.

استاد حائری: بله، یاد نبود. این هم از آن مطالibi بود که باید ذکر می‌کردم چون حق را باید گفت. بله از کار حکمت حیرت کردم. در ابتداء که من آدم کتابخانه خیلی برای من احترام قایل بودند و حتی رئیس کتابخانه جلوتر از من راه نمی‌رفت. اما بعد که اینجا کارمند شدم، احساس کردم که حرمت لباس نگه داشته نمی‌شود. من هم از این موضوع ناراحت بودم. از طرفی هم پیش خود می‌گفتم که من نه امام جماعت و نه کاری

کتابها در شرایطی که در اختیار خود آنها قرار دارد ثبت بشود. چطوری باید این کار را کرد؟

استاد حائری: این مهمترین کار است. خوب، این فکر را سیاستمدارها باید بکنند که خودتان جزء آن طبقه هستید. جدی می‌گوییم باید یک فکری برای این مسئله کرد. یقیناً عده‌ای زیر بار نمی‌روند که کتابخانشان شناسایی و ثبت بشود خوب، اقلأً تعلیماتی داده شود و اقدامی در این زمینه بشود.

اوایل انقلاب که از من پرسیدند: کتاب خطی در کجاها هست گفتم: یکی از جاهایی که کتاب خطی هست منزل یکی از آقایان است. بعد آن آقا ناراحت شده بود که چرا گفتی و دیگر آدرس نده. البته من آدرس نداده بودم. منظورم این است که در ایران وقتی یک آدم تحصیلکرده این حرف را می‌زند، شما حساب بقیه را بکنید. کاری که می‌گویند دولت عراق اجرا کرده است هم قابل بررسی است. دولت به سراغ هر کس که کتاب خطی دارد، مأمور می‌فرستد که آن کتاب را شناسایی و ثبت بکند و این فرد حق ندارد کتاب خطی را به دیگری بفروشد. اگر بخواهد بفروشد، باید به هر قیمتی که خواست به دولت بفروشد. اما کتابها مهری دارد که او نمی‌تواند آن را به دیگران بفروشد.

خلاصه این که مسئله خیلی بزرگی است و شایسته است حکومت یک کار اساسی در این زمینه بکند. البته معمولاً مردم به کارهای حکومتی حساسیت نشان می‌دهند و باید یکی از کتابخانه‌ها که با مردم ارتباط دارد این کار را به عهده بگیرد. این کار خیلی ساده‌ای نیست اما حتماً باید صورت بگیرد؛ آن هم با دو هدف: یکی حفظ کتابها از تلفات آینده و یکی هم برای شناسایی آثار تالیفی علمی ایران و اسلام.

شکرالله‌ی: خیلی شما را خسته کردیم. اگر در پایان مصاحبه صلاح می‌دانید که به مطلب خاصی اشاره کنید، خواهش می‌کنم بفرمایید.

استاد حائری: من در روز مراسم بزرگداشت دلم می‌خواست مطلبی را بگویم که فراموش کردم. حالا آنرا عرض می‌کنم. از سال ۱۳۳۰ که من به کتابخانه مجلس آدم کارم بیشتر این بود که جواب مراجعات را بدhem و کار خیلی مهمی



دین ابدی است چه می‌شود؟
شکراللهی: یعنی می‌فرمایید ابزار دین نباید زبان باشد؛ بلکه باید اندیشه باشد.

استاد حائری: زنده باد! عقل و فکر، برای اسلامی که معجزه‌اش کتاب است و توصیه‌اش به خواندن و فکر کردن. حرف اصلی من این است که می‌گوییم امکان ندارد مسلمانان در فتوحاتشان کتاب‌سوزی کرده باشند دینی که معجزه‌اش کتاب است و ادامه دیش هم با فکر و اجتهاد است، نمی‌تواند بگوید جز کتاب خدا هر کتاب دیگر را بریزید دور. امکان ندارد.

مرحوم محیط طباطبایی می‌گفت که این مسئله کتاب‌سوزی اسکندریه را اولین بار یک تاریخ‌نویس مسیحی به نام این‌البری در قرن هفتم در کتابش با عنوان تاریخ این‌البری آورده است. اولین بار او در قرن هفتم نوشته است و هیچ سندی هم ندارد. در هیچ جای دیگر، در هیچ سندی این مسئله مطرح نشده است که فرستادگان خلفاً که برای فتوحات می‌رفتند، کتاب‌سوزی کرده باشند. یک قرن بعد از این‌البری، این‌خلدون هم این حرف را زده است. البته راجع به این موضوع شهید مطهری هم در جایی گفته است که این ادعا سندی ندارد.

شکراللهی: در کتاب خدمات متقابل ایران و اسلام.

استاد حائری: بله، این موضوع درست است و من به آن اعتقاد دارم.

شکراللهی: خیلی ممنون که در این گفت و گو شرکت فرمودید. البته ما شما را خیلی خسته کردیم و خودمان بسیار بهره بردیم.

استاد حائری: خدا عمر و عزت‌تان بدده. شما که می‌آید من هوس حرف زدن می‌کنم؛ برای اینکه خوب می‌فهمید.

بشری که متقدی نباشد، حرمتی ندارد و ملاک دیگری برای این حرمت معرفی نشده است الا تقوی. پس ما نمی‌توانیم برده‌داری را به این دین پچسبانیم و بگوییم این دین برده‌برداری را قبول دارد. اگر هم برده‌داری در اوایل اسلام بود، به دلیل خاصی بود. در اوایل، دلیل اسلام کاملاً مفهوم است. برای اینکه اسلام دینی بود که با بسیاری از آداب و سنن معموله مخالفت کرد و اگر می‌خواست شرط پذیرش اسلام از طرف مردم را این قرار بدهد که هشتناد رصد اموالشان را بزیند به دریا، ممکن بود هیچ‌کس حاضر نشود مسلمان بشود. اگر اسلام این شرط حذف برده‌داری را مطرح می‌کرد مثل این بود که بگویید اموالتان را بریزید به دریا. این مسئله تا زمانیکه برده‌داری بود، قابل درک است. اما بعدش را من نمی‌توانم بهم فهمم. ما باید با عقلمان این را بسنجدیم.

شکراللهی: ممکن است در آن مقطع خاص هدف از عدم لغو برده‌داری این بوده که برده‌گان وارد زندگی مسلمانان بشوند و مورد تربیت اسلامی قرار بگیرند و بعد هم آزاد شوند که هم با اسلام آشنا شوند و هم آزادی خود را از طرف اسلام بدانند؟

استاد حائری: بله، این هم هست. اما مال همان اوایل است. تا چند وقت می‌شود این را ادامه داد؟ بیست سال نه بیشتر.

این که پاییندی به شکل احکام باشد نه به محتوا برای ما بلا درست می‌کند و ما از جاده اصلی دین بیرون می‌برد. پاییندی به شکل غلط است. چون این مفاهیم عرفی و شکلها عوض می‌شود. محتواها می‌ماند اما با صورتی دیگر. تفکرات عرفی و عرفیات دائم در حال تغییر است در طول زمان بعد از نیم قرن، یک قرن یا دو قرن عرفیات عوض می‌شود. این است که اگر ما بخواهیم بگوییم هر چیزی را به همان شکل اول قبول داریم، وقتی که شکل منسخ شد ما هم منسخیم.

ابوریحان بیرونی حرف عجیبی می‌زند. او می‌گوید که اگر روزی عربی از مدافعان و دیگر مورد استعمال نبود یا اصلاً مثل خیلی از زبانها که از بین رفتن، عربی هم از بین رفت، تکلیف اسلام که

مسلمانها باید چه کنند؟ آیا باید عده‌ای بی دین بشوند و بروند؟ نباید راضی بشویم یک عده جوان که دل پاکی دارند از دین خارج بشوند؛ برای این که معتقدند با این دین نمی‌شود ساخت. من فکر می‌کنم متدينین کلامی که می‌گویند یک ذره گوشه آن چیزهایی که سر بعضی درسها خوانده‌اند نباید ساییده شود، مسائل را خوب متوجه نشده‌اند. آن‌ها می‌گویند تمسک به ملاکات قیاس است؛ همان قیاسی که مُبطل است. درست است که ملاک کل احکام شرع عدل و قسط است، ولی احکام نمی‌تواند دائر مدار ملاک باشد. این حرف رسمی یک فقهی است - یک فقهی و یک اصولی شیعه - که احکام نمی‌تواند دائر مدار ملاکات باشد. ملاکات حکمت حکم هست؛ ولی علت حکم نیست. چیزی می‌تواند دائر مدار حکم باشد که علت آن باشد، نه حکمت آن. بله حکمت احکام این است که قسط و عدل پیاده شود. اما این طور نیست که احکام و اثر مدارش باشد؛ مثلاً اگر بگویند شما شرب خمر نکنید، برای این که مسکر است، تعليل شده علت حرمت شرب خمر مسکر بودنش. اما اگر این حکم به صورت حکمت بود، شرب خمر بد است. یکی از خواص خمر هم این است که انسان را به اسکار و ادار می‌کند. ولی در بعضی موارد هم اسکار ندارد؛ ولی باز هم حرام است. اسکار علت حکم نیست؛ حکمتش است. به دلیل این که گاهی انسان را مست می‌کند، اسلام آن را حرام کرده است، این حکمت حکم است. این یک بحث اصولی است که فعلاً از آن می‌گذریم.

من می‌گوییم که قسط و عدل از آن چیزهایست که هرجا صحبت‌ش بشود، حکمت نمی‌تواند باشد؛ بلکه علت است، دائر مدار احکام است. برای اینکه در قرآن آمده در تمام امم سابقه مادین را فرستادیم و پیغمبران را فرستادیم تا قسط و عدل را برای مردم اقامه کنند. حکمت یعنی چه؟ این ملاک احکام است. اگر حکمی باشد که ضد عدل و ضد قسط باشد ضد دین است. اگر ثابت بشود برده‌داری امری ضدیشی است و اهانت به حیثیت بشر است نمی‌شود آن را قبول کرد؛ آن هم اسلامی که برای بشر حیثیت قایل است. البته بشوی که با خدا رابطه‌اش خوب باشد؛ و گرنه